



Bandeira Azul

BANDEIRA AZUL PARA EMBARCAÇÕES BLUE FLAG FOR BOATS

O Programa Bandeira Azul é um programa de Educação Ambiental para o desenvolvimento sustentável, promovido em Portugal pela Associação Bandeira Azul de Ambiente e Educação (ABAAE), seção portuguesa da Fundação para a Educação Ambiental (FEE). Este galardão tem como objetivo educar para o desenvolvimento sustentável em praias, portos de recreio, marinas e embarcações ecoturísticas e de recreio. Seguindo o Código de Conduta para Embarcações pode fazer do Programa Bandeira Azul e assim contribuir para Oceanos e Rios Mais Limpos. Ao hastear a Bandeira Azul na sua embarcação assume um compromisso com os propósitos do Programa e da FEE.

As a private boat user, you can take an active role by making a personal commitment to the individual Blue Flag Award Programme. Join and contribute to cleaner rivers and oceans! Blue Flag in an international Programme that was started to protect the marine environment in beaches and on harbours. The Blue Flag Programme is owned and run by the independent non-profit organisations Foundation Environmental Education (FEE), which is represented in Portugal by Associação Bandeira Azul de Ambiente e Educação. What do I commit myself to? By following a few simple criteria, you can become a member of the individual Blue Flag Programme and contribute to cleaner Oceans and Rivers.

Conheça os critérios em:

bandeiraazul.abaae.pt

Meet the Blue Flag criteria in:

blueflag.global



ABAAE
ASSOCIAÇÃO BANDEIRA AZUL
DE AMBIENTE E EDUCAÇÃO

CÓDIGO DE CONDUTA AMBIENTAL

O proprietário da embarcação de recreio, consciente da necessidade de salvaguardar a sustentabilidade ambiental das áreas que frequenta, Mar e recursos marinhos, compromete-se, solenemente, a fazer respeitar a bordo da sua embarcação, o seguinte:

- Não lançar lixo para o mar ou ao longo da costa.
 - Não esvaziar os caixotes de lixo ou os reservatórios das águas residuais para o mar, plano de água da Marina ou Porto de Recreio ou ao longo da costa.
 - Colocar todos os resíduos nos contentores apropriados, existentes na Marina ou Porto de Recreio: vidro no vidro; cartão e papel no papelão e embalagens de plástico ou metal no embalão.
 - Utilizar os recipientes para recolha de óleos usados e desperdícios tóxicos da doca seca da Marina ou Porto de Recreio.
 - Utilizar produtos ambientalmente compatíveis: tintas, decapantes, solventes, detergentes ou outros.
 - Utilizar as áreas específicas na doca seca da Marina ou Porto de Recreio para efetuar lavagens e reparações.
 - Reportar, imediatamente, aos responsáveis da Marina ou Porto de Recreio ou às autoridades competentes qualquer ocorrência de poluição ou outras violações ambientais.
 - Não utilizar práticas de pesca proibidas e respeitar os períodos em que a pesca é interdita.
 - Respeitar as zonas naturais, vulneráveis ou protegidas.
 - Evitar danos no fundo do mar, particularmente, ao fundear a embarcação.
 - Não comprar ou usar objetos feitos a partir de espécies protegidas ou provenientes de achados arqueológicos subaquáticos.
 - Encorajar os outros navegadores a proteger o ambiente.
- Lembre-se que a bordo da sua embarcação pode desempenhar um papel importante e ativo na defesa do Ambiente Marinho e Costeiro ao aderir à Bandeira azul, através de um compromisso pessoal e intransmissível. Subscriba este Código de Conduta e contribua de forma ativa para preservar os recursos naturais.*



CODE OF CONDUCT

The individual Blue Flag is awarded to the interested boat owner/user signing an environmental code of conduct declaring that he/she will act according the issues outlined in the environmental code of conduct. The individual Blue Flag is not awarded to the boat. The following issues must be included in the environmental code of conduct:

- *I will not throw garbage into the sea or along the coast*
- *I will not release toilet water in the sea in coastal waters and sensitive areas*
- *I will not release of poisonous or toxic waste (oil, paint, used batteries, cleaning agents, etc.) in the sea.*
- *I will deliver these types of waste to the containers in the marina*
- *I will promote and use recycling facilities (glass, paper, etc.)*
- *I will use the most environmentally friendly products among paints, anti-fouling, paint remover, detergents, etc, that are available and work efficiently*
- *I will instantly report pollution or other violation of environmental regulations to the authorities*
- *I will not use forbidden fishing practice and I will respect periods when fishing is prohibited*
- *I will protect animals and plants in the sea, including no disturbance of breeding birds, seals or other marine mammals*
- *I will respect vulnerable and nature protected areas*
- *I will avoid damage of the sea bottom, e.g. in the way that I anchor*
- *I will avoid disturbing fishery or fishing gear*
- *I will not buy or use objects made from protected species or from archaeological underwater findings*
- *I will encourage other sailors also to take care of the environment*

The small individual Blue Flag for boat owners can be obtained both through the marinas, the national organisations and the Blue Flag Coordination.

